

ÍNDICE

Introdução	Registro	4
	Medidas de segurança	4
	Identificação das peças	16
Instalação	Instalação	17
	Arranque	17
Operação	Controlo de temperatura	18
	• Frigorífico	18
	• Congelador	18
	Função	19
	• Congelação rápida	19
	• Férias	19
	• Função de memória	20
	• Autoverificação	20
	Produção de gelo	20
	Descongelação	20
	Armazenamento de comida	21
Recomendações quanto ao armazenamento de alimentos		
Cuidados e manutenção	Informação geral	22
	Troca da lâmpada	22
	Limpeza	23
Localização e reparação de defeitos	Localização e reparação de defeitos	24
Como Inverter a Porta	Cuidado	26
	Como Inverter a Porta	26

Introdução

Registro

O modelo e o número de série figuram na parede posterior do aparelho. Tal número foi atribuído expressamente a este aparelho, não estando, portanto, disponível para outros. Aconselha-se preencher os dados abaixo e guardar esta guia como registro permanente da sua compra.

Data de compra : _____

Estabelecimento vendedor : _____

Morada do estabelecimento vendedor
: _____

Nº de telefone do estabelecimento vendedor
: _____

Nº de modelo : _____

Nº de série : _____

Medidas de Segurança

PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA BÁSICAS

Este guia contém diversas mensagens de segurança importantes. Leia e respeite sempre todas as mensagens de segurança.

▲ Este é o símbolo de alerta de segurança. Alerta-o para mensagens de segurança que o informam sobre os perigos que lhe podem causar a si ou aos demais a morte ou ferimentos, ou que podem provocar danos no produto. Todas as mensagens de segurança são precedidas pelo símbolo de alerta de segurança e pelas palavras de precaução PERIGO, AVISO, ou CUIDADO. Estas palavras têm os seguintes significados:

▲ PERIGO Será morto ou ficará gravemente ferido, caso não cumpra as instruções.

▲ AVISO Poderá ser morto ou ficar gravemente ferido, caso não cumpra as instruções.

▲ CUIDADO Indica a eminência de uma situação potencialmente perigosa que, caso não seja evitada, poderá provocar apenas ferimentos ligeiros ou moderados, ou danos no produto.

Todas as mensagens de segurança que identificam os perigos, indicam-lhe como reduzir a possibilidade da ocorrência de ferimentos, e indicam o que pode acontecer caso as instruções não sejam cumpridas.

Medidas de Segurança

⚠ AVISO

Para minimizar o risco de incêndio, choque eléctrico, ou da ocorrência de ferimentos em pessoas aquando da utilização do seu produto, as precauções de segurança básicas deverão ser observadas, incluindo as seguintes. Leia todas as instruções são fornecidas antes de utilizar este aparelho.

1. Quando ligar a corrente

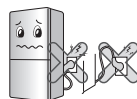
Deverá ser utilizada uma tomada única.

- A ligação de vários dispositivos a uma mesma tomada poderá provocar incêndios.
- O disjuntor de fugas eléctricas pode danificar os alimentos e o dispensador poderá apresentar fugas.



Não deixe a ficha eléctrica virada para cima, nem apertada na parte posterior do frigorífico.

Poderá ser derramada água na ficha ou esta pode ficar danificada, o que provoca risco de incêndio ou de choque eléctrico.



Não deixe o cabo eléctrico dobrado nem comprimido por objectos pesados, pois poderá ficar danificado.

Poderá danificar o cabo eléctrico e provocar um incêndio ou choque eléctrico.



Não aumente nem altere a dimensão da ficha eléctrica.

Pode causar choques eléctricos ou um incêndio, devido aos danos eléctricos infligidos ao cabo eléctrico ou demais componentes.



Desligue a ficha eléctrica para proceder a limpezas, movimentações ou para substituir a lâmpada interior do frigorífico.

- Pode causar choques eléctricos ou ferimentos.
- Ao substituir a lâmpada interior do frigorífico, certifique-se de que o anel de borracha, existente para evitar faíscas eléctricas no interior da tomada, está instalado.



Medidas de Segurança

Não puxe o cabo nem toque na ficha eléctrica com as mãos molhadas.

Poderá provocar choques eléctricos ou ferimentos.



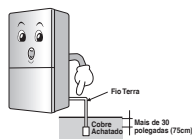
Remova água ou pó que se encontre na ficha eléctrica e introduza-a com as extremidades dos pernos firmemente ligadas.

O pó, a água ou uma ligação instável podem provocar incêndio ou choque eléctrico.



Certifique-se de que liga o fio terra.

A incorrecta ligação do fio terra pode provocar falhas de energia e choques eléctricos.



Se o cabo eléctrico ou a ficha eléctrica estiverem danificados ou os orifícios da tomada estiverem alargados, não os utilize.

Poderá provocar choques eléctricos ou curto-circuitos originadores de incêndios.



2. Quando utilizar o frigorífico

Não coloque objectos pesados nem perigosos (contentores com líquidos) em cima do frigorífico.

Estes podem cair e provocar ferimentos, incêndio ou choques eléctricos ao abrir ou fechar a porta.



Não se pendure na porta nem nas prateleiras da porta, na home bar do congelador ou na câmara de congelação.

Poderá causar a queda do frigorífico ou ferir as mãos. Sobretudo, não deixe que as crianças tenham comportamentos semelhantes aos descritos em cima.



Medidas de Segurança

Não instale o frigorífico num local húmido ou onde ocorram salpicos de água ou chuva.

A deterioração do isolamento dos componentes eléctricos pode provocar fugas eléctricas.



Não utilize nem armazene materiais inflamáveis, éter, benzeno, álcool, medicamentos, gás LP, vaporizadores ou cosméticos, na proximidade ou no interior do frigorífico.

Pode causar uma explosão ou um incêndio.



Não coloque velas acesas no interior do frigorífico para o desodorizar.

Poderá provocar uma explosão ou um incêndio.



Não armazene medicamentos nem materiais de pesquisa no frigorífico.

Se armazenar materiais que necessitam de um estrito controlo da temperatura, estes podem deteriorar-se ou provocar qualquer reacção inesperada que possa representar algum tipo de risco.



Não utilize vaporizadores combustíveis na proximidade do frigorífico.

Poderá provocar um incêndio.



Medidas de Segurança

Evite os dispositivos de aquecimento.

Poderá provocar um incêndio.



Não coloque jarras com flores, copos, cosméticos, medicamentos ou outros recipientes em cima do frigorífico.

Podem causar um incêndio, choque eléctrico ou ferimentos se caírem.



Se o frigorífico tiver estado submerso, só o utilize após inspecção.

Pode provocar choques eléctricos ou um incêndio.



Se ocorrerem fugas de gás, não toque no frigorífico nem na tomada e ventile a divisão de imediato.

- A formação de faíscas pode provocar um incêndio ou queimaduras.
- Uma vez que este frigorífico utiliza gás natural (isobutano, R600a) como refrigerante amigo do



ambiente, mesmo uma pequena quantidade deste gás (80~90g) pode ser combustível. Se ocorrer uma fuga de gás causada por danos graves ocorridos durante a entrega, instalação ou utilização do frigorífico, basta uma faísca para provocar um incêndio ou queimaduras.

Não vaporize água para o exterior nem para o interior do frigorífico, nem o limpe com benzeno ou diluente.

A deterioração do isolamento dos componentes eléctricos pode provocar choques eléctricos ou um incêndio.



Medidas de Segurança

Se detectar qualquer cheiro estranho ou fumo a sair do frigorífico, desligue imediatamente a ficha eléctrica e contacte o centro de assistência técnica.

Pode ocorrer um incêndio.



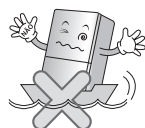
Não permita que ninguém, excepto um técnico devidamente qualificado, desmonte, repare ou altere o frigorífico.

Podem ocorrer ferimentos, choques eléctricos ou um incêndio.



Não utilize o frigorífico para fins não domésticos (armazenar medicamentos ou material de pesquisa, utilização num navio, etc.).

Poderá provocar riscos inesperados como um incêndio, choques eléctricos, deterioração dos materiais armazenados ou reacções químicas.



Quando eliminar o frigorífico, remova os materiais de isolamento da porta.

Poderá provocar o encarceramento de crianças.



Instale o frigorífico num pavimento sólido e nivelado.

Se o instalar num local instável, poderá provocar mortes devido à queda do frigorífico aquando da abertura ou encerramento da porta.



Medidas de Segurança

Não introduza as mãos nem varetas de metal nas saídas de ar refrigerado, da cobertura, da parte inferior do frigorífico, nem na grelha à prova de calor (orifício de exaustão) na parte posterior do aparelho.

Poderá provocar choques eléctricos ou ferimentos.



Quando pretender eliminar o frigorífico, entre em contacto com os serviços municipais.

Quando pretender eliminar grandes volumes, como, por exemplo, um electrodoméstico ou uma peça de mobiliário, deverá entrar em contacto com os serviços municipais da sua localidade.



⚠ CUIDADO

O desrespeito por estas instruções pode provocar ferimentos ou danos na sua casa ou mobiliário. Seja sempre cuidadoso.

Não toque nos alimentos nem nos recipientes no congelador com as mãos molhadas.

Poderá provocar queimaduras de frio.



Não coloque gelo em copos de cristal finos nem em material de cerâmica.

Poderá partir o copo ou o material de cerâmica e provocar ferimentos.



Não coloque garrafas no congelador.

Ao congelar, o conteúdo destas pode partir a garrafa e causar ferimentos.



Remova da tomada o cabo eléctrico, puxando pela ficha e não pelo próprio cabo.

Poderá provocar choques eléctricos ou um curto-circuito que poderá ter como resultado um incêndio.



Medidas de Segurança

Não instale o frigorífico num local húmido ou onde ocorram salpicos de água ou chuva.

A deterioração do isolamento dos componentes eléctricos poderá provocar fugas eléctricas.



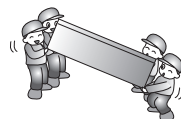
Não introduza as mãos na parte inferior do frigorífico.

A placa de ferro da parte inferior pode causar ferimentos.



Transporte o frigorífico com a barra de transporte colocada na parte inferior da face frontal e na parte superior da face posterior.

Caso contrário, as suas mãos podem escorregar e provocar ferimentos.



Uma vez que a abertura ou o encerramento da porta do frigorífico podem causar ferimentos nas pessoas que o rodeiam, tenha cuidado.

A abertura ou o encerramento da porta pode provocar o entalamento dos pés ou das mãos na porta ou o ferimento das crianças pelo seu canto.



Não coloque no interior do frigorífico nenhum animal vivo.



⚠ CUIDADO

Este aparelho não está destinado para ser usado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, excepto se tiverem recebido supervisão ou instruções relativamente ao uso do aparelho, por uma pessoa responsável para sua segurança. As crianças deverão ser vigiadas para assegurar de que não brincam com o aparelho.

Advertências

Medidas de Segurança

⚠ AVISO

- O aparelho não deve ser utilizado até estar devidamente instalado e assente consoante as instruções pertinentes.
- Nunca desligue o seu frigorífico-congelador puxando pelo cabo de alimentação. Segure firme a ficha e retire-a da tomada de corrente.
- Ao afastar o aparelho da parede, tome cuidado para não enroscar ou danificar o cabo de alimentação.
- Uma vez que o seu frigorífico-congelador esteja a funcionar, não toque as superfícies frias do compartimento do congelador, sobretudo quando as mãos estiverem molhadas ou húmidas, já que a pele pode ficar aderida às mesmas.
- Desligue a ficha eléctrica da tomada de corrente antes de limpar o frigorífico-congelador.
Evite danificar, dobrar em excesso, puxar ou torcer o cabo de alimentação, já que estragos no mesmo podem provocar um incêndio ou um choque eléctrico.
Nunca coloque embalagens de vidro no congelador porque podem rebentar ao congelar-se o conteúdo.
- **Não pulverize com água directamente o interior ou o exterior do frigorífico/congelador.**
Existe o risco de explosão ou de incêndio.
- **Não ligue a tomada de corrente com as mãos molhadas.**
Pode apanhar um choque eléctrico
- **Não coloque nenhum recipiente com água em cima deste aparelho.**
Se derramar água sobre qualquer peça eléctrica, pode originar incêndio ou choque eléctrico.

Medidas de Segurança

- **Não instale o frigorífico/congelador num local húmido, onde possa ser salpicado com água.**
O isolamento defeituoso das peças eléctricas pode causar choque eléctrico ou incêndio.
- **Não desmonte, repare ou modifique o aparelho.**
Pode causar incêndio ou funcionamento anormal, que podem originar ferimentos.
- **Retire a ficha de corrente da tomada antes de substituir a lâmpada no interior do frigorífico.**
Caso contrário, existe o risco de choque eléctrico.

Tal pode causar um choque ou um incêndio.



Não modifique ou alongue o comprimento do Cabo Eléctrico

Não use extensões

Acesso à ficha

Reposição de Fio de Fornecimento

Na medida do possível, ligue o frigorífico-congelador a uma tomada de corrente individual para impedir que este e outros aparelhos, ou mesmo as luzes domésticas, provoquem uma sobrecarga.

A ficha do frigorífico/congelador deve estar num local de fácil acesso, de maneira a que possa ser rapidamente desligada em caso de emergência.

Se o fio de fornecimento for danado, tem que ser substituído por fabricante ou seu agente de serviço ou outra pessoa qualificada para evitar o risco.

⚠ PERIGO

Para evitar que os miúdos fiquem trancados no seu antigo frigorífico, retire as portas do mesmo antes de o deitar fora e deixe as prateleiras no lugar para dificultar a entrada das crianças.

Inflamáveis

Ligação a terra

Não guarde nem use gasolina ou demais produtos inflamáveis perto deste ou de outros aparelhos.

Caso se produza um curto-circuito, a ligação a terra reduz o risco de choque eléctrico já que oferece à corrente eléctrica uma via de escape. Para evitar possíveis choques eléctricos, este aparelho deverá dispor de uma derivação à terra. Se não tiver entendido bem as instruções relativas à ligação a terra ou não tiver certeza de que o aparelho está devidamente ligado à terra, dirija-se a um electricista qualificado ou a pessoal de assistência técnica.

Medidas de Segurança

⚠ AVISO

- ⚠ Não tape as aberturas de ventilação da caixa exterior ou interior do aparelho.
- ⚠ Não utilize aparelhos mecânicos para acelerar o processo de descongelação a não ser os que tenham sido recomendados pelo fabricante.
- ⚠ Não cause danos no circuito refrigerador.
- ⚠ Não utilize aparelhos eléctricos no interior dos compartimentos para guardar comida do aparelho, a não ser os que tenham sido recomendados pelo fabricante.
- ⚠ O gás de refrigeração e de isolamento que é usado no aparelho requer procedimentos de substituição especiais. Quando for necessária a substituição contacte um técnico ou alguém igualmente qualificado.



Este aparelho contém uma pequena porção de refrigerante isobutânico (R600a), um gás natural altamente compatível com o ambiente, mas que também é combustível. Sempre que transporte ou instale o aparelho, deve certificar-se que não são danificadas quaisquer peças do circuito de refrigeração.

Refrigerante a esguichar dos tubos pode incendiar ou causar danos nos olhos. Se for detectada uma fuga, evite chamas ou quaisquer outras fontes potenciais de incêndio e areje o local em que está o aparelho durante alguns minutos.

Para evitar a possibilidade de surgir uma mistura de gás inflamável se houver uma fuga no circuito de refrigeração, o tamanho da divisão em que o aparelho estiver instalado depende da quantidade de refrigerante utilizado. A divisão deve ter um tamanho de 1m² por cada 8g de refrigerante R600a no interior do aparelho. A quantidade de refrigerante no seu caso específico vem indicada na chapa de identificação no interior do aparelho.

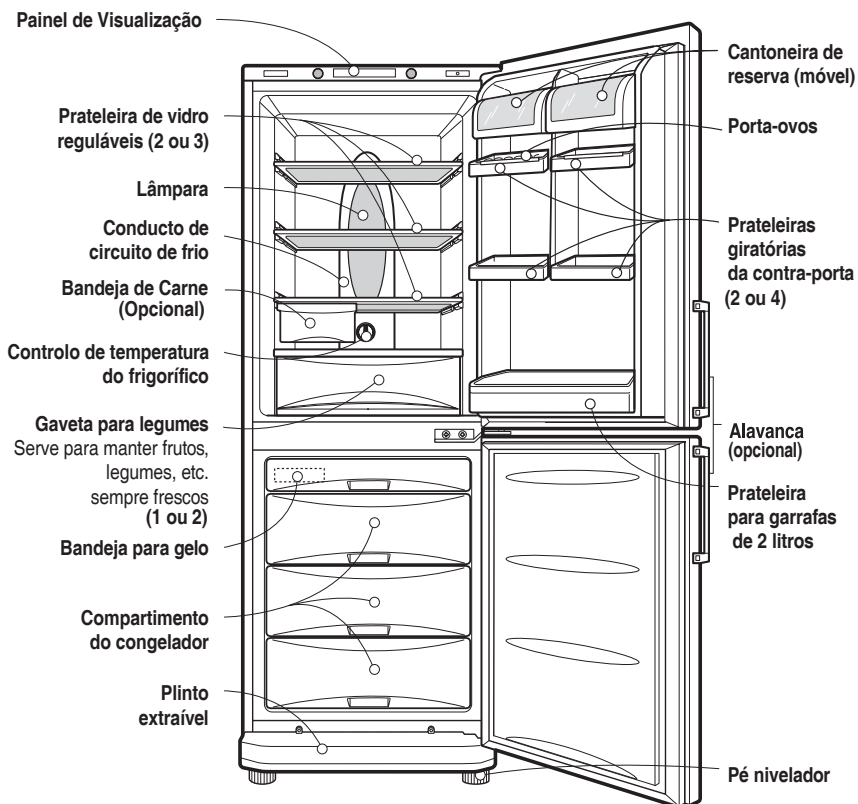
Nunca ponha a trabalhar um aparelho que indique quaisquer sinais de danos. Se estiver em dúvida, consulte o seu vendedor.

Medidas de Segurança

▲ CUIDADO

- Se a tomada de parede estiver solta, não insira a ficha de corrente.
Pode causar choque eléctrico ou incêndio.
- Nunca desligue o seu frigorífico puxando a ficha de corrente. Agarre sempre a ficha com força e puxe-a a direito da tomada.
Pode desligar um fio e causar um curto-circuito.
- Não utilize um pano molhado ou húmido para limpar a ficha. Retire quaisquer matérias estranhas dos pinos da ficha de corrente.
Caso contrário, existe o risco de incêndio.
- Não toque com as mãos na parte inferior do aparelho.
Quaisquer pontas afiadas podem causar ferimentos pessoais.
- Depois de ter desligado o seu aparelho, espere pelo menos cinco minutos antes de votar a ligá-lo na tomada de parede.
A operação anormal do congelador pode causar danos materiais.
- Se o aparelho não estiver em uso durante um longo período, desligue a tomada de corrente.
Qualquer avaria no isolamento pode causar um incêndio.
- Não permita que as crianças mexam ou brinquem com o painel de controlo na parte dianteira do aparelho.
- O refrigerante utilizado no frigorífico/congelador e os gases no material isolante exigem procedimentos de eliminação específicos.
Certifique-se que nenhum dos tubos na parte traseira do aparelho está danificado antes da sua eliminação.

Identificação das peças



Observação

Se perceber que seu aparelho não dispõe de alguma destas peças, leve em conta certas peças só estão disponíveis em determinados modelos.

Introdução

1. Busque um lugar apropriado.
Instale o seu frigorífico-congelador onde o acesso seja fácil.
2. Evite expor o aparelho a fontes de calor, luz solar directa ou humidade.
3. A circulação do ar em torno de todo o aparelho é fundamental para que o aparelho funcione adequadamente.
4. Para evitar trepidações, comprove o perfeito nivelamento do aparelho.
Se o chão for irregular, adapte os pés niveladores para compensar o desnivelado.
O aparelho deverá ficar ligeiramente inclinado para trás de modo que as portas tendam a fechar-se por si mesmas.
Para girar facilmente os pés niveladores basta inclinar ligeiramente o aparelho.
Gire os pés niveladores no sentido (↶) contrário aos ponteiros do relógio para levantar o aparelho e no sentido (↷) oposto para o baixar.
5. Limpe a fundo o seu frigorífico-congelador e tire todo o pó acumulado durante o transporte.
6. Instale os acessórios como a bandeja para gelo, etc. nos seus devidos lugares. Embalam-se juntos para evitar estragos durante o transporte.
7. Ligue o cabo de alimentação (ou ficha) à tomada de corrente. Não utilize a mesma tomada para outros aparelhos.
8. Para garantir uma circulação de ar adequada em redor do combinado, por favor mantenha livre um espaço suficiente de ambos os lados, bem como na parte superior, e mantenha livres pelo menos 2 polegadas (5cm) de espaço entre o combinado e a parede posterior.

Arranque

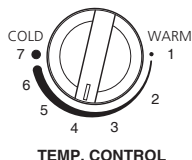
Uma vez instalado o frigorífico-congelador, deixe que se estabilize durante 2-3 horas a uma temperatura normal de funcionamento antes de o encher com produtos frescos ou congelados.
Se se desligar a ficha de tomada de corrente, aguarde 5 minutos antes de voltar a arrancar.
O seu frigorífico-congelador já está pronto para usar.

Controlo de temperatura

Frigorífico

O seu frigorífico-congelador dispõe de dois comandos que permitem regular a temperatura dos compartimentos do frigorífico e do congelador.

- Primeiro, posicione o comando de TEMP. CONTROLO de "4". Depois regule a temperatura do compartimento como lhe convier.
- Se quiser uma temperatura interior ligeiramente mais fria ou menos fria, gire o comando para COLD ou WARM respectivamente. Quando a temperatura circundante é baixa, ajusto o controlador de temperatura da geladeira para 'WARM'.



Congelador

Painel de Visualização para o Controlo da Temperatura



- O controlo da temperatura do congelador encontra-se na parte superior do congelador do frigorífico. Agora, pode ajustar a temperatura do compartimento, conforme desejar.
- Se premir o botão 'FRZ. TEMP.', a temperatura do compartimento do congelador é repetida pela ordem seguinte:
 $-18^{\circ}\text{C} \rightarrow -19^{\circ}\text{C} \rightarrow -20^{\circ}\text{C} \rightarrow -21^{\circ}\text{C} \rightarrow -22^{\circ}\text{C} \rightarrow -23^{\circ}\text{C}$
 $\rightarrow -15^{\circ}\text{C} \rightarrow -16^{\circ}\text{C} \rightarrow -17^{\circ}\text{C} \rightarrow -18^{\circ}\text{C}$



Nota

A temperatura interior actual varia, dependendo do estado dos alimentos, já que a temperatura de definição indicada é uma temperatura alvo, não a temperatura dentro do frigorífico. A função de refrigeração é mais baixa no período inicial. Por favor, ajuste a temperatura conforme indicado acima, depois de utilizar o frigorífico durante, no mínimo, 2 a 3 dias.

Congelação rápida

Função

- Esta função é utilizada se desejar congelar os alimentos rapidamente. Prima 'SUPER FRZ./VACATION' e a operação Super Freeze começa, com a luz indicadora 'SUPER FRZ.' acesa.
- A operação Super Freeze demora cerca de 3 horas. Quando a operação terminar, volta automaticamente ao estado normal. Se desejar parar a operação Super Freeze, prima o botão 'SUPER FRZ./VACATION'; a iluminação do ecrã apaga-se, a operação Super Freeze pára e o frigorífico volta ao estado normal.



Férias

- Esta função coloca o frigorífico congelador no modo de poupança de energia, o que é útil quando estiver fora de casa em férias, ao reduzir o consumo de energia o máximo possível.

Ao premir o botão 'SUPER FRZ./VACATION', a função de férias começa com a luz indicadora de 'FÉRIAS' a acender; se premir novamente, a luz indicadora apaga-se e termina a função de férias.



Note

Prima o botão 'SUPER FRZ./VACATION' quando a indicação 'VACATION' acender, para começar a operação de período de férias; se premir duas vezes, a indicação 'VACATION' apaga-se, a indicação 'SUPER FRZ.' acende-se e começa a operação de super congelamento; se premir três vezes, ambas as indicações se apagam e param ambas as operações.

Função de memória

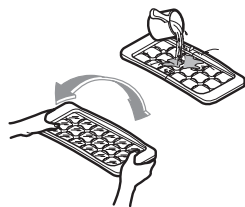
- Função para guardar as definições de temperatura e o estado de férias. Quando a corrente é ligada depois de falhar a corrente, é recuperada a definição da temperatura e o estado de férias.

Autoverificação

- Esta função detecta automaticamente uma falha quando esta ocorre no produto durante a utilização do frigorífico.
- Se ocorrer uma falha no produto e este não funcionar ao premir qualquer botão, e se não aparecer uma indicação normal, não desligue logo a corrente e contacte imediatamente o centro de assistência local.
- É necessário muito tempo para que o técnico de assistência detecte a parte com falha, se desligar.

Produção de gelo

- Para fazer cubos de gelo, encha a fôrma de gelo até o nível de água indicado e coloque-a no congelador.
- Se precisar de cubos de gelo rapidamente, defina para o estado 'SUPER FRZ.'.
- Para retirar os cubinhos de gelo, agarre a fôrma pelas extremidades e torça suavemente.



Dica

Para retirar os cubinhos de gelo mais facilmente, passe a fôrma por água corrente antes de a torcer.

Descongelação

A descongelação processa-se automaticamente. A água da descongelação escorre para a bandeja de evaporação e evapora-se automaticamente.

Armazenamento de comida

- Não armazene comida que se estraga facilmente a baixas temperaturas, como banana, melão, etc.
- Deixe a comida quente arrefecer antes de a guardar. Colocar comida quente no frigorífico-congelador pode estragar outras comidas, e gerar altas contas de luz.
- Para armazenar comida, utilize recipientes com tampas. Isso impede que a humidade evapore, e ajuda a manter o sabor e o valor nutritivo dos alimentos.
- Não bloqueie as passagens de ar com comida. Uma regular circulação de ar frio mantém a temperatura do frigorífico-congelador uniforme.
- Não abra a porta constantemente. Quando se abre a porta entra ar quente no frigorífico-congelador, o que acarreta a elevação da temperatura.
- Para poder regular o controlo de temperatura facilmente, evite armazenar comida perto do mostrador de controlo de temperatura.
- Nunca guarde muita comida nas prateleiras da contra-porta pois isso pode impedir que a porta se feche completamente.
- Nunca ponha garrafas no compartimento congelador-elas podem rebentar ao congelarem-se.
- Não volte a congelar comida que já foi descongelada. Isso acarreta perda de sabor e nutrientes.

Observação

Quando o frigorífico-congelador está situado num lugar quente e húmido, quando sua porta é aberta constantemente ou , ainda, quando nele se guarda uma grande quantidade de verduras , podem-se acumular gotículas de água no mesmo, o que não compromete o seu rendimento.
Retire as gotículas com um pano seco.

Corte de energia

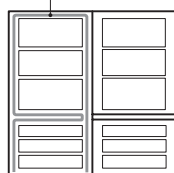
Em caso de mudança

Tubo anticondensação

Informação geral

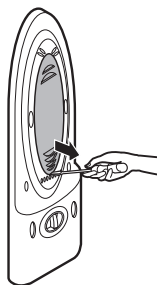
- Um corte de energia de 1-2 horas não prejudica a conservação dos alimentos. Procure evitar abrir e fechar a porta em demasia.
- Tire toda a comida do frigorífico-congelador e precente com firmeza todas as peças soltas.
- Gire os pés niveladores até o final antes de retirar o aparelho; caso contrário os parafusos podem arranhar o chão ou impedir a remoção do frigorífico-congelador.
- O tubo anticondensação está instalado por toda a parte dianteira do frigorífico-congelador bem como na divisória entre o compartimento frigorífico e o compartimento congelador a fim de evitar a formação de gotículas
- É normal que o frigorífico-congelador se aqueça, nomeadamente após a instalação ou quando a temperatura ambiente é alta.

Tubo Anticondensação



Troca de lâmpada

1. Desligue o cabo de alimentação da tomada.
 2. Retire as prateleiras do frigorífico.
 3. Para retirar o protector da lâmpada, meta a chave de fenda tipo q na parte inferior do protector da lâmpada e puxe para a frente.
 4. Rode a lâmpada no sentido contrário aos ponteiros do relógio
 5. Volte a instalar invertendo o processo.
A nova lâmpada deve ser das mesmas características que a original.
- Tem que verificar o O-RING, que é feito de borracha e previne faísca eléctrica.



Limpeza

Antes de limpar

Assegure-se de ter desligado o aparelho da tomada de corrente.

Exterior

Limpe a parte exterior do aparelho com um pano macio humedecido com água quente ou detergente líquido. Caso utilize detergente, lembre-se de enxaguar com um pano molhado limpo.

Interior

Idem

Depois de limpar

Comprove que o cabo de alimentação não esteja danificado, que a ficha não esteja sobreaquecida, e que esteja firmemente metida na tomada.

AVISO

Não esqueça de secar o aparelho com um pano após o lavar com água.

Não utilize abrasivos, petróleo, benzeno, dissolvente, ácido clorídrico, água fervente, escovas duras etc, já que podem estragar peças do aparelho.

	Antes de acudir à assistência técnica, consulte a lista abaixo. Isso poderá poupar-lhe tempo e dinheiro. Esta lista apresenta as ocorrências mais comuns que não são fruto de fabrico ou utilização de materiais defeituosos neste aparelho.
Problema	Possíveis causas
O frigorífico-congelador não funciona	• A ficha eléctrica pode estar desligada da tomada. Ligue-a com firmeza. • Fusível doméstico queimou-se ou o disjuntor desengatou-se. Verifique e/ou troque o fusível e restabeleça o disjuntor. • Corte de energia. Comprove acendendo as luzes da casa.
Temperatura do Frigorífico ou do Congelador muito quente	• O comando do controlo de temperatura não está corretamente posicionado. Confira o item Controlo de Temperatura. • O aparelho está instalado perto de uma fonte de calor. • Calor ambiental – um abrir e fechar constante das portas. • A porta ficou aberta durante muito tempo. • Alguma embalagem está a impedir o fechamento da porta ou a obstruir o circuito de ar no compartimento congelador.
Trepidação, chocalhada ou ruído anormal	• O chão que sustenta o aparelho pode estar irregular ou o frigorífico-congelador pouco firme. Nivle-o corretamente desenroscando os pés niveladores. • Presença de objectos desnecessários na parte traseira do aparelho.
Gelo ou cristais de gelo em comida congelada	• A porta pode ter sido deixada entreaberta ou alguma embalagem está a manter a porta aberta. • Porta que se abre com demasiada frequência ou durante muito tempo. • É normal que se formem placas de gelo dentro das embalagens.

Problema

**Acúmulo de
humidade na
superfície do móvel**

**Acúmulo de
humidade no
interior**

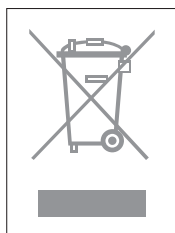
**O frigorífico cheira
mal**

**A porta não fecha
adequadamente**

**As luzes internas
não funcionam**

Possíveis causas

- É plausível que aconteça em ambientes húmidos.
Enxugue com um pano seco.
- Porta que se abre com demasiada frequência ou durante muito tempo.
- Quando o tempo está húmido, o ar carrega a humidade para dentro do frigorífico quando se abrem as portas.
- Os alimentos que cheiram forte devem ser hermeticamente tampados ou embrulhados.
- Comprove se há comida estragada.
- É preciso limpar o interior.
Confira o item LIMPEZA.
- Alguma embalagem está a manter a porta aberta.
Retire as embalagens que impedem que a porta se feche.
- Frigorífico-congelador não está nivelado.
Regule os pés niveladores.
- O chão que sustenta o aparelho pode estar irregular ou o frigorífico-congelador pouco firme.
Deixe a parte dianteira ligeiramente mais alta adaptando os pés niveladores.
- Não há corrente na tomada.
- A lâmpada precisa ser trocada.
Confira o item Troca de Lâmpada

**ELIMINAÇÃO DO SEU ANTIGO APARELHO**

1. Quando este símbolo de latão cruzado estiver afixado a um produto, significa que o produto é abrangido pela Directiva Europeia 2002/96/EC.
2. Todos os produtos eléctricos e electrónicos devem ser eliminados separadamente do lixo doméstico através de pontos de recolha designados, facilitados pelo governo ou autoridades locais.
3. A eliminação correcta do seu aparelho antigo ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana.
4. Para obter informações mais detalhadas acerca da eliminação do seu aparelho antigo, contacte as autoridades locais, um serviço de eliminação de resíduos ou a loja onde comprou o produto.

Como Inverter as Portas

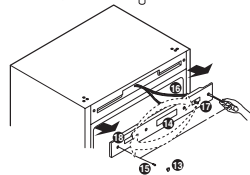
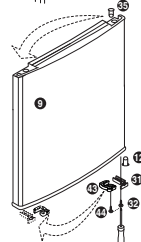
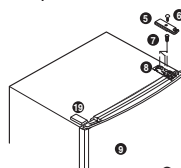
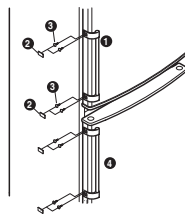
O seu frigorífico/congelador foi concebido com portas reversíveis, para poderem ser abertas pelo lado esquerdo ou direito, para melhor se adaptarem à disposição da sua cozinha.

Cuidado

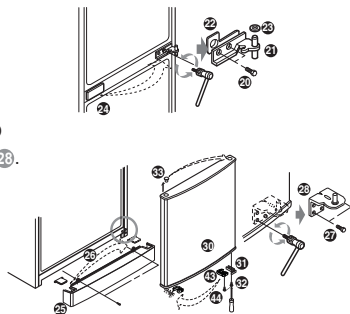
1. Antes de inverter uma porta deverá, primeiro, retirar da unidade os alimentos e acessórios, como prateleiras ou tabuleiros, que não se encontrem fixos ao frigorífico/congelador.
2. Utilize uma Chave Dinamométrica ou uma Chave-inglesa para fixar ou remover o parafuso.
3. Não coloque o frigorífico/congelador deitado. Tal pode causar problemas.
4. Tenha cuidado para não deixar cair as portas durante a montagem ou desmontagem.

Como Inverter as Portas

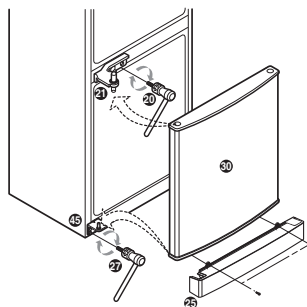
1. Para separar o manípulo da porta ❶ do lado esquerdo, remova a tampa da porta ❷ e desaperte o parafuso ❸ no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio. Para remover o manípulo da porta ❹ do congelador, proceda de igual forma. (Não tem de utilizar o procedimento anterior para o manípulo oculto.)
2. Depois de desapertar o parafuso ❻ da cobertura articulada direita ❺ em cima, separe o perno ❷, fixando a dobradiça direita superior ❸, e retire cuidadosamente a porta do frigorífico ❹. Retire a cobertura esquerda ❶.
3. Desaperte o parafuso ❷❸❹ por baixo da porta do frigorífico ❹ e mova o batente da porta ❶❷❸ para a esquerda. Mova a bucha ❶❹❸ para a esquerda.
4. Use uma broca afiada ou uma faca para separar a placa ❶ da frente da cobertura frontal ❷, desapertando o parafuso ❶❷ para remover a cobertura frontal ❷. Desligue o cabo ❶❸ e o interruptor da porta ❶❹ da cobertura frontal desligada ❷, troque a posição do cabo desligado ❶❸ e do interruptor da porta ❶❹ com a capa ❶❹, monte-as, fixe-as com o parafuso ❶❷, e instale a capa ❶.



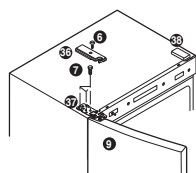
- 5.** Solte o parafuso 20 da dobradiça média 21, retire-a 21 e levante a porta do congelador 30 para a separar. Separe a cobertura da dobradiça 23 e coloque-a na parte separada da dobradiça média 21. Depois de desapertar o parafuso ligado à tampa inferior 25 ligue à tampa de cobertura 26 no lado direito. Solte o parafuso 27 ligado à dobradiça inferior 28. Desaperte o parafuso 32 44 fixado ao batente da porta 31 43 no fundo da porta do congelador 30 e fixe-o no orifício do lado esquerdo com o batente 31 43. Depois passe a tampa superior 33 para o lado direito e tape.



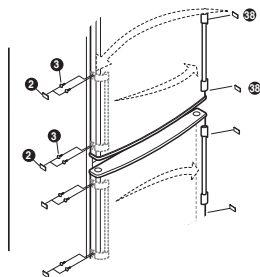
- 6.** Pegue na dobradiça inferior separada 28 e guarde-a, pegue na dobradiça inferior esquerda 45 e coloque-a 45 no orifício inferior no lado esquerdo do congelador e aperte o parafuso 27. Após fixar a tampa inferior 25 na posição regular, alinhe a porta do congelador 30 no pino da dobradiça inferior 45 para a fixar correctamente. Vire a dobradiça média separada 21 e a placa da dobradiça 22 de forma a juntá-las. Aperte o perno 20 e coloque a arruela 23 na dobradiça média 21. (Ao apertar o perno, cuidado para não causar arranhões da decoração da placa, na parte superior da porta do congelador).



- 7.** Depois de montar a porta, alinhando o orifício da dobradiça na parte inferior da porta do frigorífico 9 e o pino da dobradiça média 21, aperte correctamente a dobradiça esquerda superior 37 incluída no saco de alteração. Aperte o perno 7 para apertar os parafusos 6 à placa da dobradiça esquerda 39 incluída no saco de alteração. Retire a placa direita 38 do saco de alteração e instale-a do lado direito da parte superior do frigorífico.



- 8.** Coloque o manípulo da porta que removeu 1 no lado direito e aperte o parafuso 3 na posição correcta para fixar a tampa da porta 2. Coloque a tampa da porta 38 do lado direito no lado esquerdo e fixe-a. Fixe o manípulo da porta do congelador 2, utilizando o mesmo método indicado para o manípulo da porta do frigorífico 1.



Nota

O processo de inversão das portas não está coberto pela garantia deste produto.

